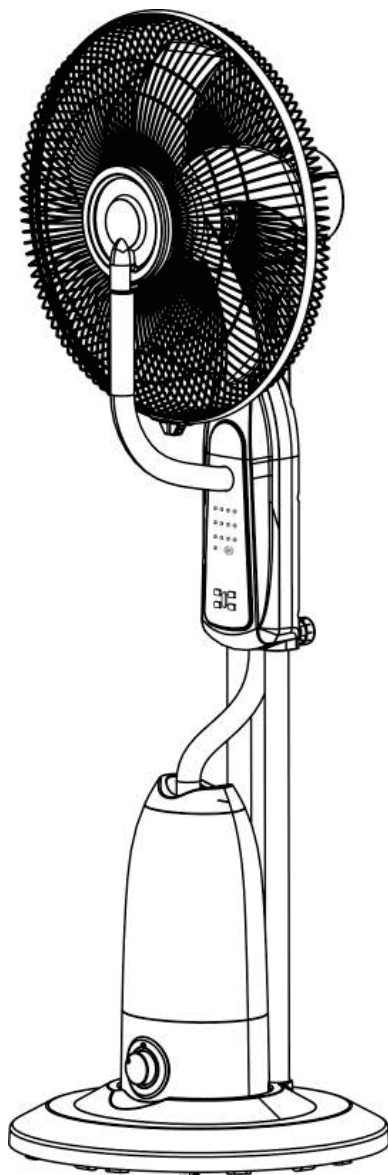




220-240V~ 50Hz 90W



EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

WARNINGS

INSTRUCTION FOR USE

Please read these Operating Instructions carefully before connecting your device to the mains, in order to avoid damage due to incorrect use. Please pay particular attention to the safety information. If you pass the device on to a third party, these Operating Instructions must also be handed over.

WARNING-When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electrical shock and personal injury.

SAFETY INFORMATION

1. Incorrect operation and improper handling can lead to faults on the device and injuries to the user.
2. In the event of improper use or incorrect handling, no liability can be accepted for any damage that may occur.
3. Before you put the plug into the socket, please check that the type of current and mains voltage correspond to the instructions on the rating label on the underside of the appliance.
4. Do not immerse the unit or mains plug in water or other liquids. There is danger to life due to electric shock! However, if this should occur, remove the mains plug immediately and then have the unit checked by an expert before using it again.
5. Do not operate the device if the mains cable or the mains plug show signs of damage, if the device has fallen on the floor or has been otherwise damaged. In such cases take the device to a specialist for checking and repair, if necessary.
6. Never remove the mains plug from the socket by pulling on the mains cable, or with wet hands.
7. Ensure that the mains cable does not hang over sharp edges or allow it to become trapped.
8. Keep the appliance away from humidity, and protect from splashes.
9. Keep the appliance away from hot objects (e.g. hotplates) and open flames.
10. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly.
11. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental

capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision of instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

12. Children shall not play with the appliance.

13. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

14. Keep the appliance and its cord out of reach of children of less than 8 years.

15. The appliance should not be operated by means of an external timer – switch or by means of a separate system with remote control not originally belonging to this appliance.

16. Use the appliance on a flat, dry and heat resistant surface.

17. This appliance is intended to be used in households and similar applications.

18. Never leave the device unattended during use.

19. Do not store or operate the appliance in the open air.

20. Keep the appliance in a dry place, inaccessible to children (in its packaging).

21. Never put fingers or any other objects through the grilles (fan guards) when the fan is running.

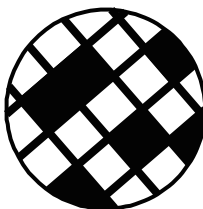
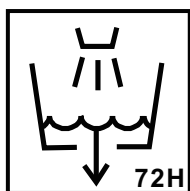
22. The appliance must be assembled completely before use.

23. Watch out for long hair! It can be caught in the fan owing to the air turbulence.

24. Do not point the air flow to the people for a long time.

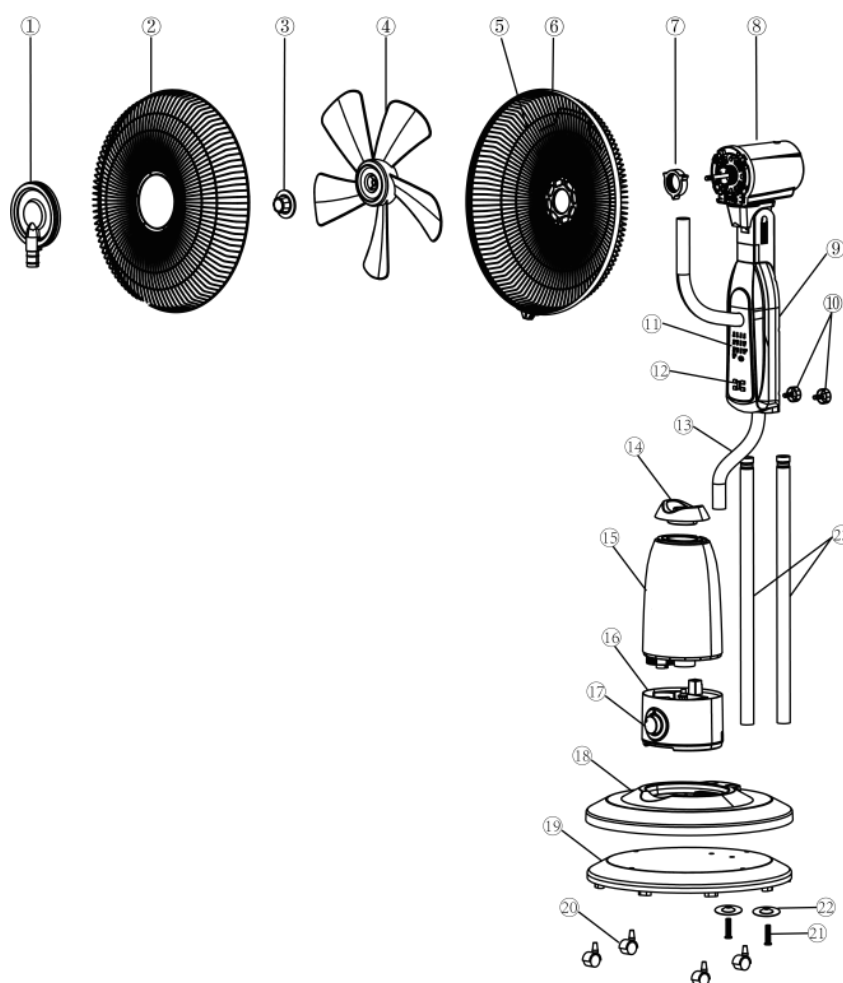
25. Ensure that the fan is switched off from the supply mains before removing the guard.

26. The water tank must be clean after using it 72 hours.



Technical information

1. Misting Board
2. Front Grill
3. Blade Lock Nut
4. Blades
5. Back Grill
6. Grill Ring
7. Grill Lock Nut
8. Motor Cover
9. Back Shell
10. Nut
11. Control Panel
12. Key
13. Misting Tube
14. Top Cap
15. Water Tank
16. Water Bracket
17. Konp
18. Base
19. Weight Rubber
20. Wheels
21. Screws
22. Gasket
23. Support Tube

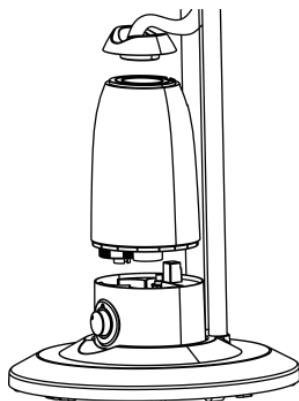
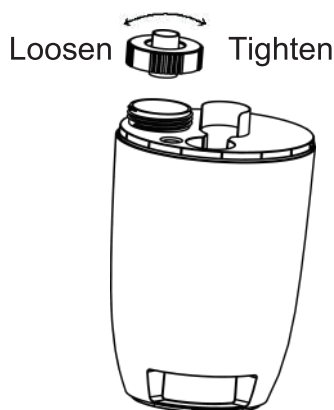


Instructions for use

1. Insert the main holder into the main body, and tight up by the nut (10).
2. Insert the 5pcs wheels (20) into the weight rubber (19) , and tighten up by the screws (21) and the gasket (22).
3. Put the back grill (5) on the motor shaft, and tighten up by the grill lock nut (7) to the motor cover (8) . Insert the blades(4) on the motor shaft, and tighten up by the blade lock nut (3).
4. Fixed the misting board (1) on the front grill (2), and tight up by misting board lock screws.
5. Connection the front grill (2) and back grill (5) by grill ring (6), and tighten up by grill lock nut.

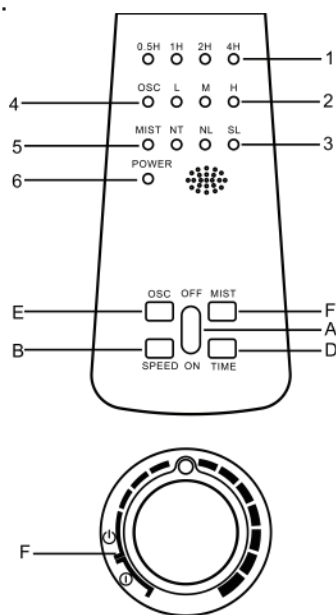
Fill the water tank:

Unscrew the valve cover to open the tank turning it anticlockwise, fill the tank with cold and clean water making sure not to overfill it. To close the tank, screw the valve cover back on securely turning it clockwise. Turn the tank over and place it back into its designated space at the back of the fan main body.

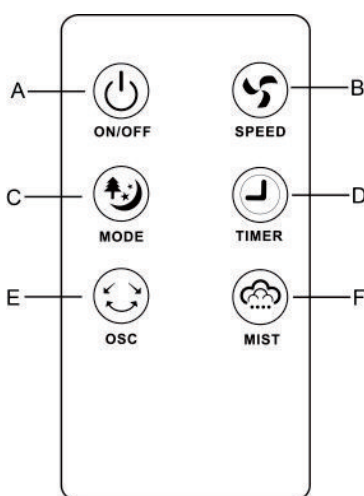


ATTENTION!

- Make sure the product is unplugged from the mains before filling or refilling the water tank.
- Only use water in the water tank. Do not add any chemicals, oils or other additives.
- Only use cold or lukewarm water in the water tank. The water must not be warmer than 40°C.



Control panel



Remote Control

Indicator light:

1. Timer indicator
2. Speed: low-medium-high
3. Mode: Natural/Normal/Sleeping
4. Oscillation
5. Mist indicator
6. Power on indicator

Buttons:

- A. On/Off
- B. Speed
- C. Mode
- D. Timer
- E. Oscillation
- F. Mist

Remote control is supplied with battery inside ; remove the transparent sheet from the battery cover before use remote control.

When the battery is over, it must be replaced with the same type following the drawing on the back of remote control.

ON/OFF Button (A):

- Press On/Off button one time to activate the fan. The indicator light (6) will on on the control panel. You can now press MIST (F) button to select the misting function without fan operation (mist only).
- Press On/Off button a second time to turn on the fan: the unit will operate at low speed and the related indicator light (2) will be on on the control panel. You can now select other functions (speed, mode, timer, mist).
- Press On/Off button when the unit is on to turn off it.

SPEED Button (B):

- To start the fan at low speed, press On/Off button (A) once (when unit is Off): the unit will operate at low speed and the related indicator light (2) will be on on the control panel.
- Press speed button one time to select the medium speed: the related indicator light (2) will be on on the control panel.
- Press speed button another time to select the high speed: the related indicator light (2) will be on on the control panel.

Cyclic function.

MODE Button (C):

- When you press the On/Off button once, the fan will operate in Normal mode.
- Press mode button one time to change to Natural mode: the unit simulates a natural breeze mode and the related indicator light (3) will be on on the control panel.
- Press mode button another time to change to Sleeping mode: the unit simulates a soft breeze suitable for night time use. The related indicator light (3) will illuminate on the control panel.
- Press again mode button to change to Normal mode. .

Cyclic function.

TIMER Button (D):

- When the unit is operating, you can set the timer to switch the fan off automatically after the set time. Press the timer button repeatedly to select the desired time period in half hours increments: 0,5h, 1h, 1,5h7,5h. The related indicator light (1) will illuminate on the control panel. When all the light (5) are off means that time is not set and the unit will continuously work until you switch off manually the unit.

OSCILLATION Button (E):

- Press the oscillation button to activate the automatic oscillation from right to left. The related indicator light (4) will illuminate in the control panel.
- Press again the oscillation button to deactivate the automatic oscillation; the indicator light (4) will off on the control panel.

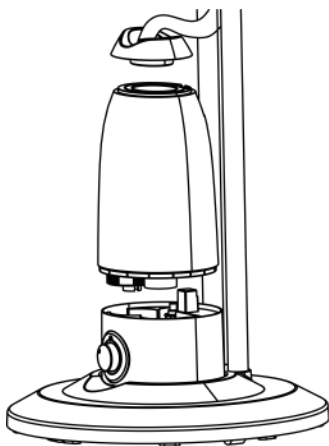
MIST Button (F):

- Put some water into the water tank (15), and tighten up the lock nut. And put it back to the fan.
- When the mist function is selected the water indicator (17) light on in blue color .
- If the water tank (15) is empty (No water), the indicator light will be light on in red color.
- Noted: The mist function and speed function can be worked independent, or together.

CLEANING AND MAINTENANCE

NOTED: Before cleaning the appliance always disconnect the power plug from the receptacle.

1. DO NOT dip the device in water, or splash it with any other liquids.
2. DO NOT use solvents or any other chemical products for cleaning it. When you do not use it, after cleaning it, store the fan in a dry place.
3. When you have finished using the fan at the end of the season, wipe off any dust to maintain it in good working order for the next season; if necessary disassemble the grille and remove the fan; clean them with a soft damp cloth.
4. Remove the water tank and clean it with lukewarm water; before replace the water tank in the unit make sure it is completely dry.



DISPOSAL

Used electric household devices



1. If you do not want to use your electrical appliance any longer, return it free of charge to a recycling depot for used electric appliances.
2. Used electric devices do not belong in the household garbage (see symbol)

Further disposal instructions

1. Return the electrical appliance in such a condition that its later re-use or recycling is not adversely affected. Batteries must be removed in advance and the destruction of parts which contain fluids must be avoided.
2. Electrical appliances can contain harmful substances. Improper handling or damage to the appliance can lead to health problems or water or ground contamination, when the appliance is recycled later.

SPECIFICATION

Product: 16" Mist Fan

Model: 824-008

Power: 90W

Voltage: 220-240V~ 50Hz

Made In China



All images serve as illustrations only and do not always show exact representations of the device.

All rights reserved.

WARNUNGEN

NUTZUNGSANLEITUNG

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie Ihr Gerät an das Stromnetz anschließen, um Schäden durch falschen Gebrauch zu vermeiden. Bitte beachten Sie insbesondere die beiliegenden Sicherheitshinweise. Wenn Sie das Gerät an Dritte weitergeben, muss diese Bedienungsanleitung ebenfalls übergeben werden.

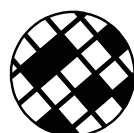
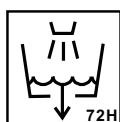
WARNUNG-

Bei der Verwendung von Elektrogeräten sollten immer die grundlegenden Sicherheitsvorkehrungen befolgt werden, um das Risiko eines Brandausbruchs, eines Stromschlags und / oder von Verletzungen zu verringern.

SICHERHEITSINFORMATIONEN

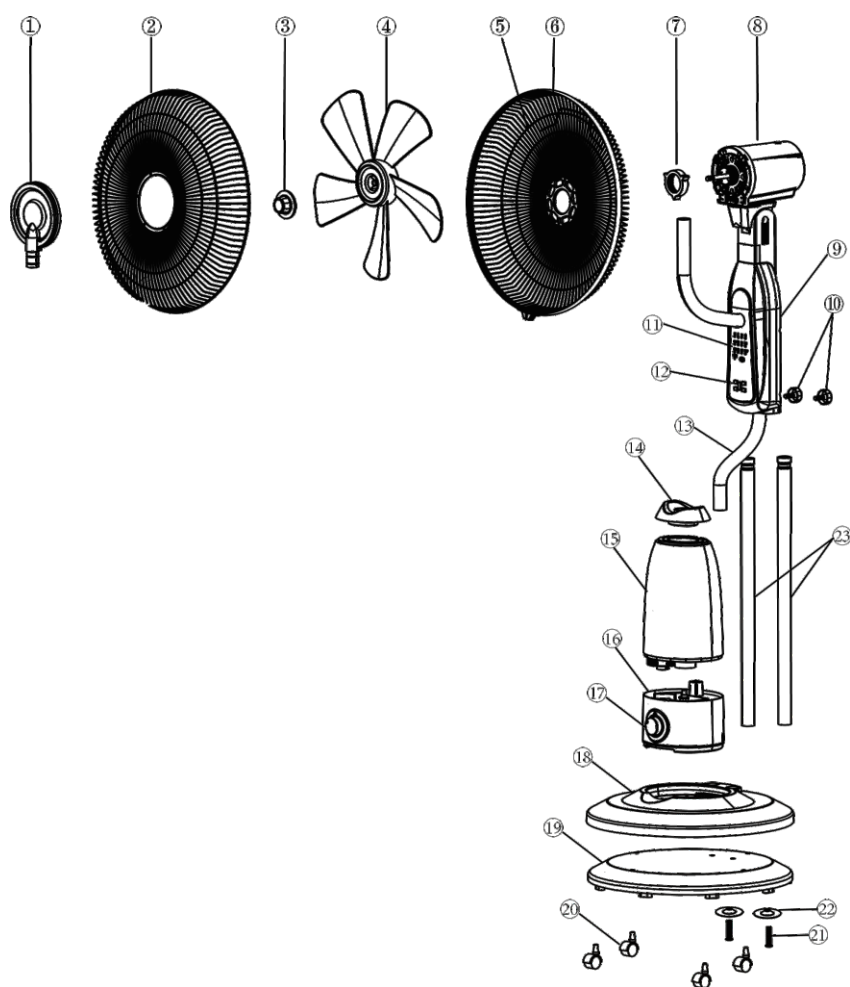
1. Jede falsche Bedienung und unsachgemäße Handhabung des Gerätes kann zu Störungen am Gerät und zu Verletzungen des Benutzers führen.
2. Bei unsachgemäßer Verwendung oder falscher Handhabung wird keine Haftung für eventuell auftretende Schäden übernommen.
3. Bevor Sie den Stecker in die Steckdose stecken, überprüfen Sie bitte, ob die Art des Stroms und der Netzspannung den Anweisungen auf dem Typenschild auf der Unterseite des Geräts entspricht.
4. Tauchen Sie das Gerät oder den Netzstecker nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Ein elektrischer Schlag kann zu tödlichen Verletzungen führen! Sollte dies dennoch vorkommen, ziehen Sie bitte sofort den Netzstecker und lassen Sie das Gerät von einem qualifizierten Fachmann überprüfen, bevor Sie es wieder verwenden.
5. Betreiben Sie das Gerät nicht, wenn das Netzkabel oder der Netzstecker Beschädigungen aufweisen oder wenn das Gerät auf den Boden gefallen oder auf andere Weise beschädigt wurde. In solchen Fällen bringen Sie das Gerät zur Überprüfung und Reparatur zu einem Fachmann.
6. Ziehen Sie den Netzstecker niemals am Netzkabel oder mit nassen Händen aus der Steckdose.
7. Achten Sie darauf, dass das Netzkabel nicht über scharfe Kanten hängt oder eingeklemmt wird.

8. Bitte halten Sie das Gerät von Feuchtigkeit fern und schützen Sie es vor Flüssigkeitsspritzern.
9. Halten Sie das Gerät von heißen Gegenständen (z. B. Kochplatten) und offenen Flammen fern.
10. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Stelle ausgetauscht werden.
11. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen verwendet werden, sofern sie über den Gebrauch des Geräts unterrichtet wurden, die damit verbundenen Gefahren verstehen und beaufsichtigt werden.
12. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
13. Reinigungs- und Wartungsarbeiten des Benutzers dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
14. Bewahren Sie das Gerät und das Netzkabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.
15. Das Gerät darf nicht mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem anderen separaten System mit Fernbedienung betrieben werden, das ursprünglich nicht zu diesem Gerät gehört.
16. Bitte benutzen Sie das Gerät nur auf einer ebenen, trockenen und hitzebeständigen Oberfläche.
17. Dieses Gerät ist für den Gebrauch in Privathaushalten und ähnlichen Umgebungen vorgesehen.
18. Lassen Sie das Gerät während des Gebrauchs niemals unbeaufsichtigt.
19. Lagern oder betreiben Sie das Gerät nicht im Freien.
20. Bitte lagern Sie das Gerät an einem trockenen, für Kinder unzugänglichen Ort (und in der Verpackung).
21. Stecken Sie niemals Finger oder andere Gegenstände durch das Gitter (Lüfterschutzgitter), wenn der Lüfter in Betrieb ist.
22. Dieses Gerät darf nur in vollständig montiertem Zustand benutzt werden.
23. Bitte beachten Sie, wenn Sie lange Haare haben! Es kann sich aufgrund der Luftverwirbelung im Lüfter verfangen.
24. Richten Sie den Luftstrom nicht für längere Zeit auf die Personen.
25. Stellen Sie sicher, dass der Lüfter vom Stromnetz getrennt ist, bevor Sie die Schutzvorrichtung entfernen.
26. Der Wassertank muss nach 72 Stunden Gebrauch gereinigt werden.



Technische Informationen

1. Dunstaufsatz
2. Vordergitter
3. Rotorenmutter
4. Rotor
5. Hintergitter
6. Gitterring
7. Gittermutter
8. Motorenabdeckung
9. Hintereabdeckung
10. Mutter
11. Bedienfeld
12. Schlüssel
13. Dunstrohr
14. Oberabdeckung
15. Wassertank
16. Wasserhalterung
17. Drehschalter
18. Stand
19. Gummigewicht
20. Räder
21. Schrauben
22. Dichtung
23. Unterstützungsrohr



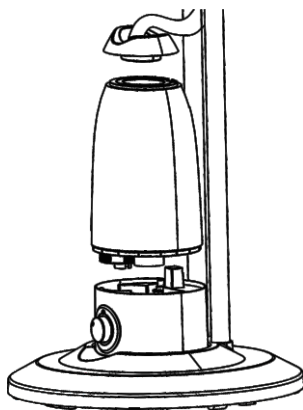
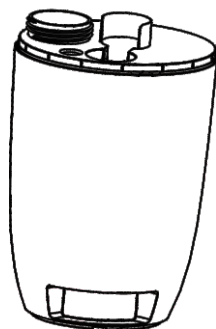
Nutzungsanleitung

1. Setzen Sie den Haupthalter in den Hauptkörper ein und ziehen Sie ihn mit der Mutter (10) fest.
2. Setzen Sie nun die 5 Stück Räder (20) in die Gummigewicht (19) ein und ziehen Sie diese mit den Schrauben (21) und der Dichtung (22) fest.
3. Setzen Sie den Hintergitter (5) auf die Motorwelle und befestigen Sie ihn mit der Gittermutter (7) an der Motorabdeckung (8). Setzen Sie den Rotor (4) auf die Motorwelle und ziehen Sie ihn mit der Rotorenmutter (3) fest.
4. Befestigen Sie den Dunstaufsatz (1) am Vordergitter (2) und ziehen Sie ihn mit den Dunstaufsatzschrauben fest
5. Den Vordergitter (2) und den Hintergitter (5) mit dem Gitterring (6) verbinden und mit der Gittermutter festziehen.

Wassertank auffüllen:

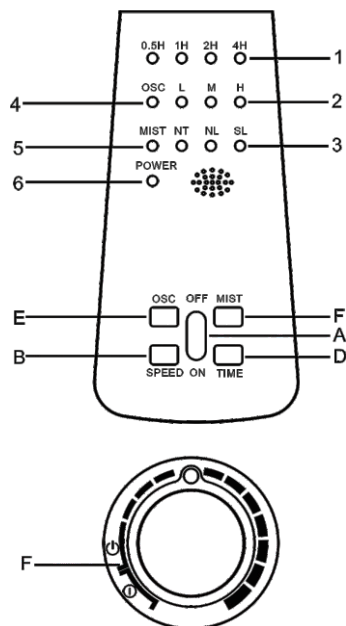
Bitte schrauben Sie zuerst den Ventildeckel ab, indem Sie ihn gegen den Uhrzeigersinn drehen, um den Tank zu öffnen. Füllen Sie nun den Tank mit kaltem und sauberem Wasser, achten Sie jedoch darauf, ihn nicht zu überfüllen. Zum Verschließen des Tanks den Ventildeckel wieder festschrauben und diesmal im Uhrzeigersinn drehen. Drehen Sie den Tank um und platzieren Sie ihn wieder an der dafür vorgesehenen Stelle auf der Rückseite des Lüftergehäuses.

Öffnen  Schließen

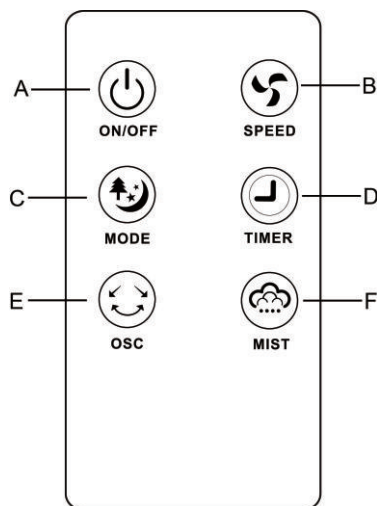


ACHTUNG!

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt vom Stromnetz getrennt ist, bevor Sie den Wassertank füllen oder auffüllen.
- Verwenden Sie nur Wasser im Wassertank. Fügen Sie keine Chemikalien, Öle oder andere Zusätze hinzu.
- Verwenden Sie nur kaltes oder lauwarmes Wasser im Wassertank. Das Wasser darf nicht wärmer als 40 ° C sein.



Bedienfeld



Fernbedienung

Anzeigelicht:

1. Timer-Anzeige
2. Geschwindigkeit: niedrig-mittel-hoch
3. Modus: Natürlich / Normal / Schlafen
4. Schwingung
5. Dunstanzeige
6. Betriebsanzeige

Knöpfe:

- A. Ein / Aus
 B. Geschwindigkeit
 C. Modus
 D. Timer
 E. Schwingung
 F. Dunst

Die Fernbedienung wird mit einer Batterie geliefert. Bitte entfernen Sie die transparente Folie von der Batterieabdeckung, bevor Sie die Fernbedienung verwenden.

Wenn die Batterie leer ist, muss sie gegen denselben Batterietyp ausgetauscht werden. Beachten Sie hierzu die Angaben auf der Rückseite der Fernbedienung.

Ein / Aus-Taste (A):

- Drücken Sie die Ein / Aus-Taste einmal, um das Gerät zu aktivieren. Die Kontrollleuchte (6) leuchtet auf dem Bedienfeld auf. Sie können jetzt die Taste DUNST (F) drücken, um die Dunst-Funktion ohne Lüfterbetrieb auszuwählen (nur Dunst).

- Drücken Sie die Ein- / Aus-Taste ein zweites Mal, um den Lüfter einzuschalten: Das Gerät beginnt nun mit einer niedrigen Geschwindigkeitsstufe zu arbeiten, und die entsprechende Kontrollleuchte (2) leuchtet auf dem Bedienfeld auf. Sie können jetzt andere Funktionen auswählen (Geschwindigkeit, Modus, Timer, Dunst).

- Drücken Sie die Ein- / Aus-Taste, wenn das Gerät eingeschaltet ist, um es auszuschalten.

GESCHWINDIGKEIT Taste (B):

- Um den Lüfter bei niedriger Drehzahl zu starten, drücken Sie einfach einmal die Ein- / Aus-Taste (A) (während das Gerät ausgeschaltet ist): Das Gerät wird nun bei niedriger Drehzahl betrieben und die zugehörige Kontrollleuchte (2) leuchtet auf dem Bedienfeld.

- Drücken Sie nun einmal die Geschwindigkeitstaste, um auf die mittlere Geschwindigkeit umzuschalten: Die zugehörige Kontrollleuchte (2) leuchtet nun auf dem Bedienfeld auf.

- Drücken Sie die Geschwindigkeitstaste ein weiteres Mal, um zur Einstellung für hohe Geschwindigkeit zu wechseln: Die entsprechende Anzeigelampe (2) leuchtet auf dem Bedienfeld auf.

Zyklische Funktion.

MODUS Taste (C):

- Wenn Sie die Ein / Aus-Taste einmal drücken, wird der Lüfter im normalen Modus betrieben.

- Drücken Sie die Modustaste erneut, um in den natürlichen Modus zu wechseln: Das Gerät simuliert einen natürlichen Brisenmodus und die zugehörige Anzeigelampe (3) leuchtet auf dem Bedienfeld auf.

- Drücken Sie die Modustaste ein weiteres Mal, um in den Schlafmodus zu wechseln: Jetzt simuliert das Gerät eine leichte Brise, die für den Einsatz in der Nacht geeignet ist. Die zugehörige Kontrollleuchte (3) leuchtet auf dem Bedienfeld auf.

- Drücken Sie die Modustaste erneut, um zum normalen Modus zurückzukehren.

Zyklische Funktion.

TIMER Taste (D):

- Während das Gerät in Betrieb ist, können Sie den Timer so einstellen, dass der Lüfter nach Ablauf einer bestimmten Zeit automatisch ausgeschaltet wird. Drücken Sie dazu wiederholt die Timer-Taste, um den gewünschten Zeitraum in Schritten von jeweils einer halben Stunde auszuwählen: 0,5h, 1h, 1,5h 7,5h. Die zugehörige Kontrollleuchte (1) leuchtet auf dem Bedienfeld auf. Wenn alle Lichter (5)

ausgeschaltet sind, bedeutet dies, dass die Zeit noch nicht eingestellt wurde und das Gerät kontinuierlich arbeitet, bis Sie es manuell ausschalten.

SCHWINGUNGS Taste (E):

- Drücken Sie die Schwingungstaste, um die automatische Schwingung von rechts nach links zu aktivieren. Die zugehörige Kontrollleuchte (4) leuchtet auf dem Bedienfeld auf.
- Drücken Sie die Schwingungstaste erneut, um die automatische Schwingungsfunktion zu deaktivieren. Jetzt erlischt die Kontrollleuchte (4) auf dem Bedienfeld.

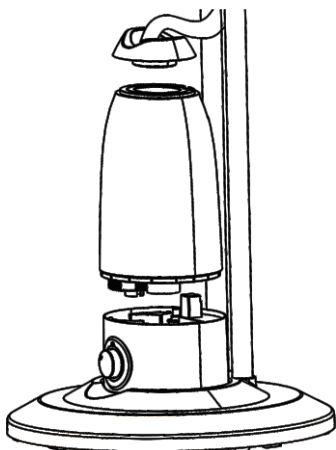
Dunsttaste(F):

- Füllen Sie zuerst etwas Wasser in den Wassertank (15), ziehen Sie ihn mit der Kontermutter fest und setzen Sie den Tank wieder in den Lüfter ein.
- Wenn die Dunstfunktion ausgewählt ist, leuchtet die Wasseranzeige (17) blau auf.
- Wenn der Wassertank (15) leer ist (kein Wasser), leuchtet die Anzeigelampe rot auf.
- Hinweis: Die Dunstfunktion und die Geschwindigkeitsfunktion können entweder zusammen oder unabhängig voneinander verwendet werden.

REINIGUNG UND PFLEGE

HINWEIS: Ziehen Sie immer den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie das Gerät reinigen.

1. Tauchen Sie das Gerät NICHT in Wasser und spritzen Sie es nicht mit anderen Flüssigkeiten.
2. Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts KEINE Lösungsmittel oder andere chemische Produkte. Bitte lagern Sie das Gerät an einem trockenen Ort, wenn es nicht benutzt wird.
3. Wenn Sie den Lüfter am Ende der Saison nicht mehr benutzen, wischen Sie bitte den Staub ab, um ihn für das nächste Mal in einem guten Betriebszustand zu halten. Zerlegen Sie gegebenenfalls das Gitter, entfernen Sie den Rotor und reinigen Sie ihn mit einem weichen und feuchten Tuch.
4. Bitte entfernen Sie den Wassertank und reinigen Sie ihn mit lauwarmem Wasser. Stellen Sie sicher, dass der Wassertank vollständig trocken ist, bevor Sie ihn wieder in das Gerät einsetzen.



ENSORGUNG

Benutzte Haushaltsgeräte



1. Wenn Sie Ihr Elektrogerät nicht mehr benutzen möchten, können Sie es kostenlos an ein Recycling-Depot für gebrauchte Elektrogeräte zurückgeben.
2. Gebrauchte Elektrogeräte gehören nicht in den Hausmüll (siehe Symbol)

Weitere Entsorgungsanleitung

1. Geben Sie das Elektrogerät in einem Zustand zurück, in dem die spätere Wiederverwendung und / oder das Recycling nicht beeinträchtigt werden. Batterien müssen vorher entfernt werden und die Zerstörung von Teilen, die Flüssigkeiten enthalten, muss vermieden werden.
2. Elektrogeräte können Schadstoffe enthalten. Unsachgemäße Handhabung oder Beschädigung des Geräts können zu Gesundheitsproblemen oder zu Wasser- oder Bodenkontamination führen, wenn das Gerät später recycelt wird.

SPEZIFIKATION

Produkt: 16 "Dunstventilator

Modell: 824-008

Leistung: 90W

Spannung: 220-240 V ~ 50 Hz

Hergestellt in China



Alle Abbildungen dienen lediglich der Veranschaulichung und zeigen nicht immer exakte Darstellungen des Gerätes.

Alle Rechte vorbehalten.

UK

If you have any questions, please contact our customer care center.
Our contact details are below:



0044-800-240-4004



enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:

MH STAR UK LTD
Unit 27, Perivale Park,
Horsenden lane South
Perivale, UB6 7RH
MADE IN CHINA

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.
Unsere Kontaktdaten stehen unten:



0049-0(40)-88307530



service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEUR:

MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.
Nuestros datos de contacto son los siguientes:



0034-931294512



atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L.
C/ ROC GROS, N° 15. 08550, ELS HOSTALET DE
BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
WWW.AOSOM.ES
ATENCIONCLIENTE@AOSOM.ES
TEL: 931294512
HECHO EN CHINA

PT

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.
Os nossos dados de contacto são os seguintes:



0034-931294512



info@aosom.pt.

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALET DE BALENYÀ
TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)
INFO@AOSOM.PT
WWW.AOSOM.PT

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:



0033-1-84166106



aosom@mhfrance.fr

Importé par:

MH France
2, rue Maurice Hartmann
92130 Issy-les-Moulineaux
France
Fabriqué en Chine

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.
I nostri dettagli di contatto sono di seguito:



0039-0249471447



clienti@aosom.it

IMPORTATO DA:

AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA